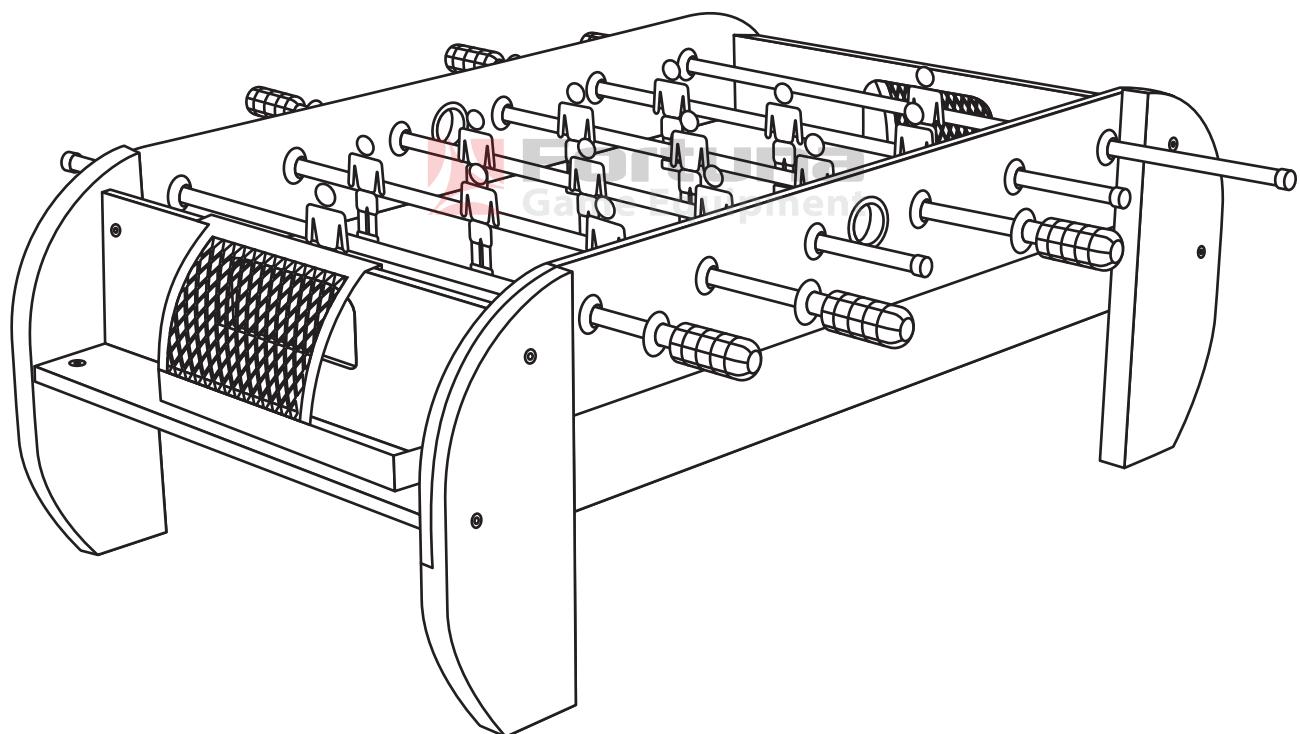


ФУТБОЛ FORTUNA FD-35 НАСТОЛЬНЫЙ
АРТИКУЛ: 07734



**РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ИНСТРУКЦИЯ ПО СБОРКЕ
ПРАВИЛА ИГРЫ**



РУС**ВНИМАНИЕ!**

Мини-футбол не предназначен для детей младше 3-х лет!

- Перед покупкой мини-футбола проверьте его комплектацию и осмотрите на предмет отсутствия внешних повреждений.
- Для обеспечения безопасной эксплуатации мини-футбола внимательно изучите настоящую инструкцию перед использованием.
- Сохраняйте инструкцию до окончания эксплуатации мини-футбола.
- Сборка мини-футбола должна осуществляться взрослыми или детьми под присмотром взрослых.
- Игра предназначена для детей старше 3-х лет и взрослых. Детям рекомендуется эксплуатировать мини-футбол только под присмотром взрослых.

ENG**WARNING!**

This mini football table is not suitable for children under 3 years old!

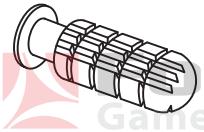
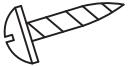
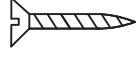
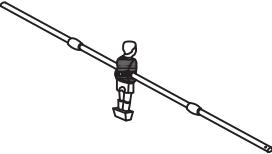
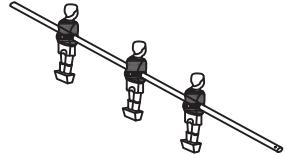
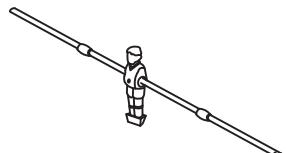
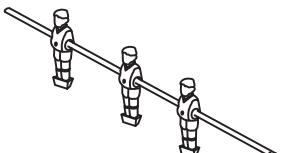
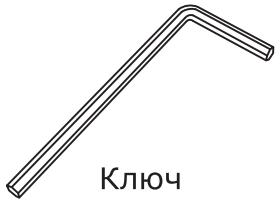
- Before purchasing this item please inspect it to make sure all of the parts are included and not damaged.
- To ensure safe operation please read through this instruction manual thoroughly before using this item.
- Please retain this instruction manual for future reference.
- This item should be assembled by adults or children under adult supervision.
- This item is intended for use by adults and children over 3 years old. Adult supervision is required for children playing this game.

**КРАТКОЕ ОПИСАНИЕ**

- Мини-футбол предназначен для использования в условиях комнатной температуры и влажности.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

#1 	#2 	#3 	#4
Панель боковая 2 шт.	Панель торцевая 2 шт.	Игровое поле 1 шт.	Опора игрового поля 1 шт.
#5 	#6 	#7 	#8
Опора левая 2 шт.	Опора правая 2 шт.	Болт 1/4" *3" 8 шт.	Шайба 1/4"X19ММ 8 шт.
#9 	#10 	#11 	#12
Штифт 8 шт.	Ворота 2 шт.	Винт Т4Х1-1/4" 2 шт.	Фиксатор штанги 6 шт.

#13  Ручка для штанги 6 шт.	#14  Амортизатор 12 шт.	#15  Кольцо пластиковое 12 шт.	#16  Винт Т4Х1/2" 10 шт.
#17  Счетчик очков 2 шт.	#18  Винт ТЗХ3/4" 4 шт.	#19  Штанга 1 игрок "хозяева" 1 шт.	#20  Штанга 3 игрока "хозяева" 2 шт.
#21  Штанга 1 игрок "гости" 1 шт.	#22  Штанга 3 игрока "гости" 2 шт.	#23  Мяч 4 шт.	#24  Ключ для монтажа 1 шт.



МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- В комплект входят мелкие детали - не допускайте использования мини-футбола детьми младше 3-х лет.
- Во избежание несчастных случаев держите упаковочные материалы вне досягаемости маленьких детей.
- Мини-футбол не предназначен для эксплуатации лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также при отсутствии опыта и знаний мер предосторожности. Такие лица могут эксплуатировать мини-футбол только под наблюдением лица, ответственного за их безопасность, или после получения от него надлежащих инструкций.
- Не используйте мини-футбол в пожароопасной или влажной среде. Не рекомендуется устанавливать мини-футбол на улице.
- Храните мини-футбол как можно дальше от источников тепла, влаги и прямых солнечных лучей.
- Мини-футбол должен быть установлен на ровной сухой поверхности.

СБОРКА МИНИ-ФУТБОЛА

ВНИМАНИЕ! Сборку мини-футбола должны осуществлять взрослые или дети под присмотром взрослых.

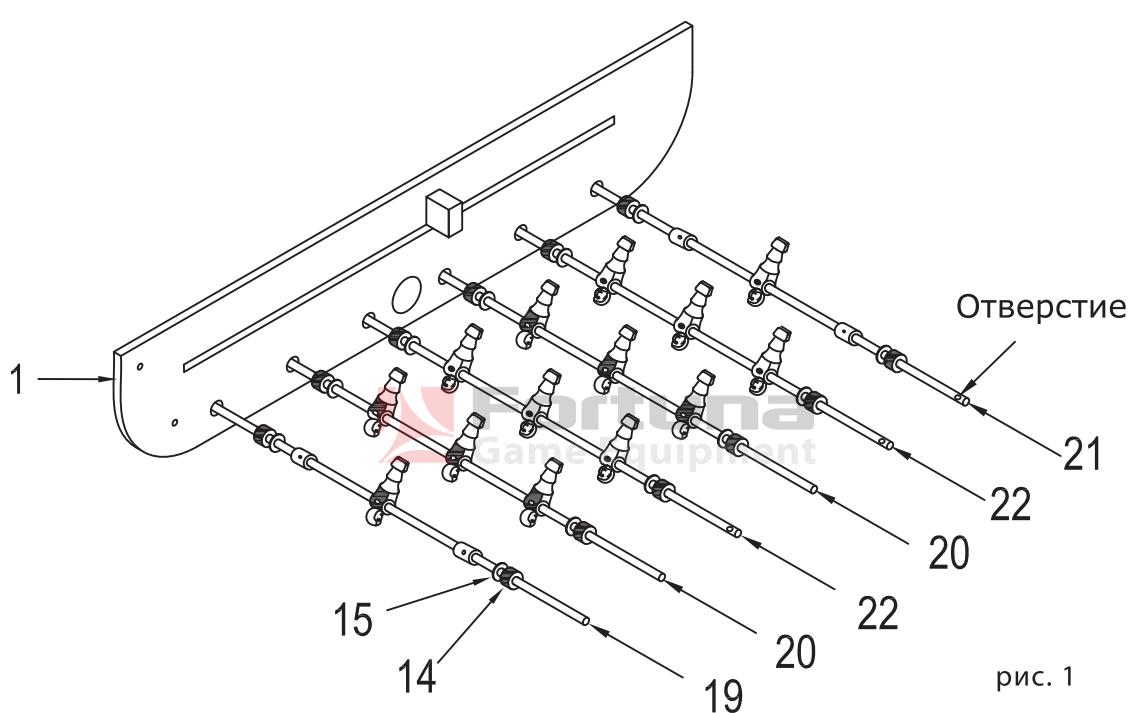


ПОДГОТОВИТЕЛЬНЫЕ РАБОТЫ

- Проверьте, чтобы все детали, указанные в комплектации, были в наличии.
- Перед началом сборки освободите достаточное пространство.
- Освободите мини-футбол от упаковки и внимательно проверьте его на отсутствие повреждений.

Шаг 1.

- На штанги с фигурками игроков (19, 20, 21, 22) установите амортизаторы (14) и пластиковые кольца (15), как показано на рис.1.
- Вставьте штанги в отверстия одной из боковых панелей (1) в порядке, указанном на рисунке 1. Будьте внимательны: штанги должны быть установлены так, чтобы отверстия для крепежа ручек у штанг 19 и 22 были направлены в одну сторону, а у штанг 20 и 21 – в противоположную.



Шаг 2.

- Руководствуясь рис.2, соберите корпус мини-футбола. Обратите внимание, что при дальнейшей сборке корпус располагается лицевой стороной вниз.
- Установите игровое поле (3) в паз боковой панели, собранной на шаге 1.
- Установите торцевые панели (2) так, чтобы игровое поле вошло в их пазы.
- Присоедините вторую боковую панель (1) к корпусу так, чтобы игровое поле (3) и штанги с игроками (19, 20, 21, 22) вошли в соответствующие пазы и отверстия.
- Заденьте детали корпуса при помощи штифтов (9).
- На обеих боковых панелях (1) закрепите опоры (5, 6), используя болты (7) и шайбы (8).

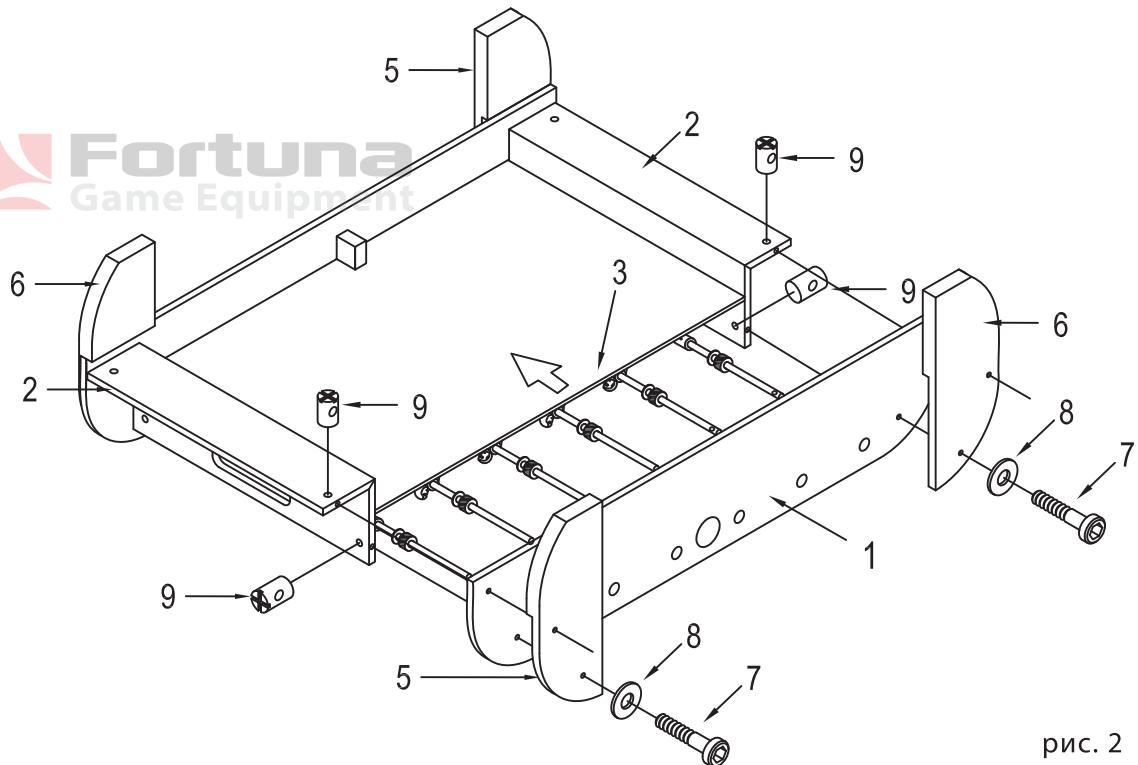
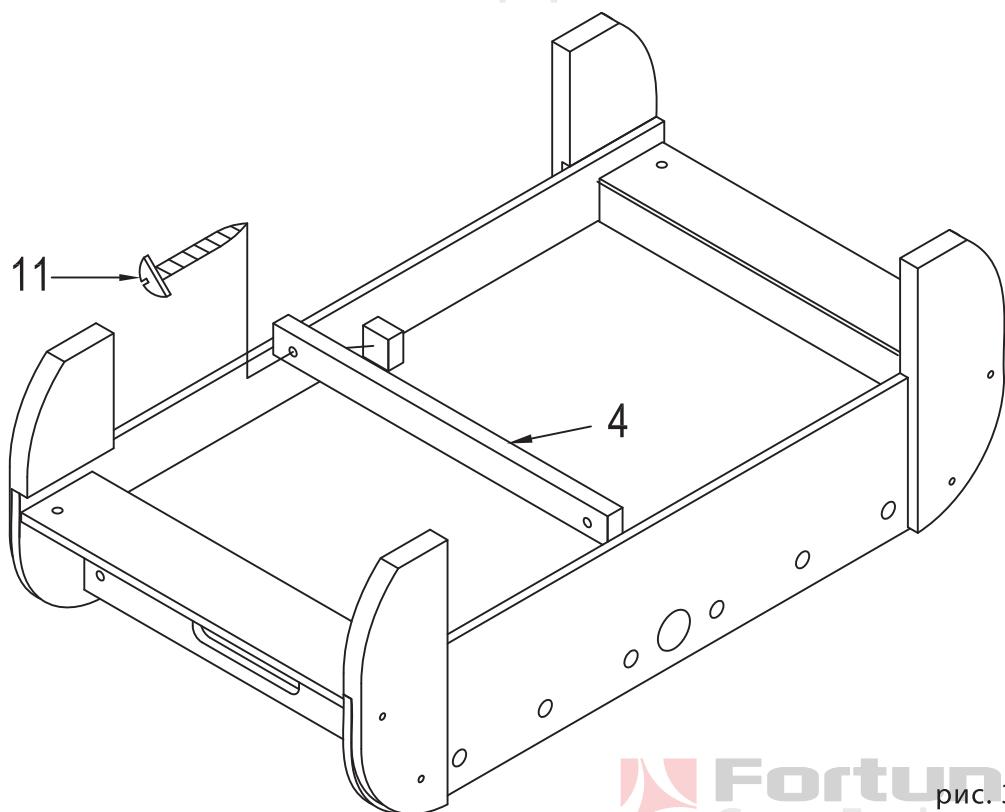


рис. 2

Шаг 3.

- Установите опору игрового поля (4), закрепите ее при помощи винтов (11), как показано на рис.3.



Fortuna
Game Equipment

Шаг 4.

- Расположите корпус мини-футбола лицевой стороной вверх и выполните следующие действия, руководствуясь рисунком 4.
- Установите на штангах ручки (13). На противоположные концы штанг установите фиксаторы (12).
- На торцевых панелях при помощи винтов (16) закрепите ворота (10).
- Используя винты (18), установите на торцевых панелях счетчики очков (17).

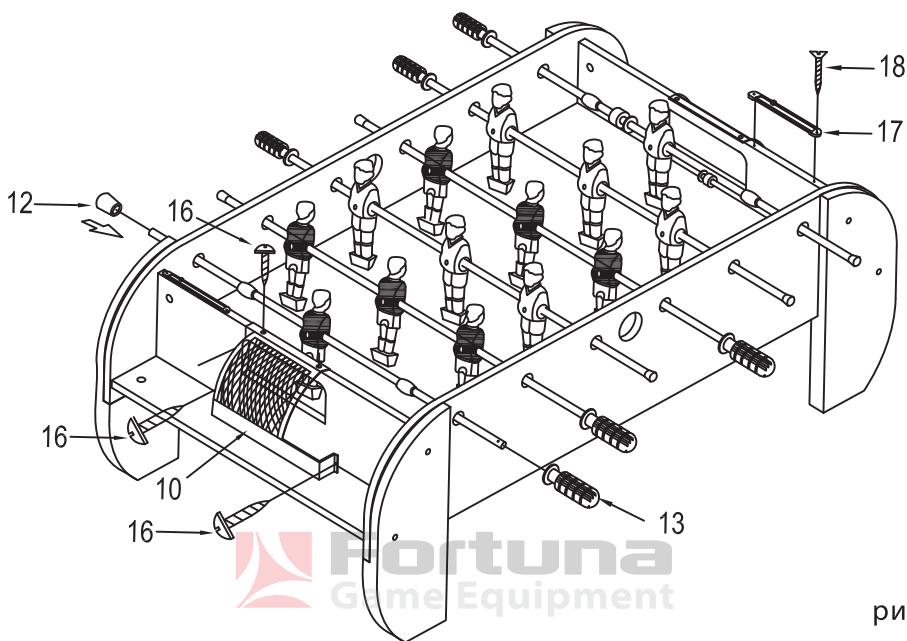


рис. 4

МИНИ-ФУТБОЛ ГОТОВ К ИГРЕ!

ВНИМАНИЕ! Производитель и продавец не несут ответственности за ущерб, причиненный в результате неправильной сборки мини-футбола.

ПРАВИЛА ИГРЫ

Следующие правила помогут Вам получить удовольствие от игры в мини-футбол и познакомиться с ее основами, если Вы играете впервые. Зачастую игроки создают свои собственные «домашние» правила на основе общепринятых. В этом случае мы рекомендуем договариваться о правилах до начала игры.

1. В игре принимают участие два игрока. Соблюдение данных правил является обязательным для каждого участника игры.
2. В мини-футболе матч состоит из трех таймов, каждый из которых проводится до пяти очков. Выигрышным считается тайм, завершенный с преимуществом в два очка.
3. Перед началом игры участники договариваются, у кого из них будет право первой подачи, а у кого – право выбора стороны для игры. Игрок, выбравший право первой подачи, уступает право выбора стороны, и наоборот.

4. Игра начинается при неподвижном мяче, установленном возле средней фигурки игрока на 2-й линии. Прежде чем вводить мяч в игру, игрок, в распоряжении которого находится мяч, должен получить подтверждение о готовности к игре от соперника.
5. Подачей называется ввод мяча со 2-й линии в начале игры и в дальнейшем – после каждого забитого гола. Следующие, после первой, подачи осуществляются игроком, в ворота которого был забит гол.
6. После того, как мяч был введен в игру, он остается в игре до тех пор, пока не покинет пределы стола или не остановится в «мертвой» зоне (если мяч полностью прекратил движение и находится вне досягаемости фигурок игроков – это значит, что он остановился в «мертвой» зоне).
7. Мяч, попавший в ворота, считается голом. Мяч, вылетевший обратно на игровое поле после попадания в ворота, также считается голом.
8. Количество забитых голов фиксируется игроками на устройстве для ведения счета (счетчик очков). По окончании каждого тайма игроки могут меняться сторонами.

9. Запрещается прокручивать штанги. Прокручиванием считается вращение фигурки игрока на угол величиной более 360 градусов до и после удара по мячу.
10. Запрещается трясти и поднимать стол во время игры.

11. Время владения мячом – это время нахождения мяча в зоне досягаемости фигурки игрока. Оно ограничивается 10 секундами на 2-й линии и 15 секундами на остальных линиях. Вратарь и 1-я линия считаются одной линией владения мячом.
12. На протяжении одного матча (3 тайма) игра должна быть непрерывной. Победителем матча считается игрок, выигравший 2 из 3 таймов.

УХОД ЗА МИНИ-ФУТБОЛОМ

- Накрывайте мини-футбол, когда он не используется, или храните его в коробке. Это позволит продлить срок службы игрового стола. Для этой цели целесообразно приобрести специальный чехол.
- Для удаления пыли с поверхности мини-футбола используйте сухую мягкую тканевую салфетку.
- Игровую поверхность, корпус и опоры мини-футбола можно очищать с помощью универсального очистителя: распылите очиститель на тканевую салфетку и протрите поверхности мини-футбола.
- Не ставьте еду и напитки на игровую поверхность мини-футбола.
- Во избежание поломки не бросайте мини-футбол и не кладите на него тяжелые предметы.

ВНИМАНИЕ! Производитель и продавец не несут ответственности за ущерб, причиненный в результате неправильной эксплуатации мини-футбола.

ЖЕЛАЕМ ПРИЯТНОЙ ИГРЫ!



www.fortuna-games.ru